

Mitteilungsblatt

Erscheint seit 1970

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinden
Embrach, Freienstein-Teufen, Lufingen, Oberembrach, Rorbas



Kollektivpublikationen

Gemeinden Embrach Freienstein-Teufen, Lufingen Oberembrach, Rorbas

Baugespanne

Die Pläne liegen während 20 Tagen, vom Datum der Ausschreibung an, auf der Gemeinderatskanzlei Embrach zur Einsicht auf.

Begehren um Zustellung von baurechtlichen Entscheiden sind innert 20 Tagen seit der Ausschreibung bei der Baubehörde schriftlich einzureichen; elektronische Zuschriften (E-Mails) erfüllen die Anforderungen der Schriftlichkeit nicht. Wer das Begehren nicht innert dieser Frist stellt, hat das Rekursrecht verwirkt. Die Rekursfrist läuft ab Zustellung des Entscheides (§§ 314–316 PBG).

Embrach

Baugesuche im ordentlichen Verfahren, welche die Gemeinde Embrach betreffen, sind unter www.epublikation.ch publiziert. Diese amtlichen Publikationen sind auch auf der Homepage www.embrach.ch unter «Bauprojekte» aufrufbar. Ergänzend erfolgen die Neupublikationen gleichzeitig noch im Mitteilungsblatt. Die Pläne liegen während den ordentlichen Öffnungszeiten zudem weiterhin am Schalter der Abteilung Bau und Infrastruktur im 2. Stock zur Einsicht auf.

Bitte Sträucher und Bäume im Bereich von Strassen und Trottoirs zurückschneiden!

Bäume, Sträucher und Anpflanzungen, die zu nahe an Strassen stehen oder in den Strassenraum hineinragen, gefährden die Verkehrsteilnehmenden, aber auch Kinder und Erwachsene, die aus verdeckten Standorten unvermittelt auf die Strasse treten.

Zur Verhinderung derartiger Verkehrsfährdungen ist vorgeschrieben, dass Bäume, Hecken, Gebüsche und andere Pflanzen auf die Grundstücksgrenze zurückzuschneiden sind. Dies hat Gültigkeit für alle öffentlichen und privaten Strassen, Plätze, Rad- und Fusswege, die nicht ausschliesslich privatem Gebrauch dienen.

Ausserdem hat das Ast- und Blattwerk von Bäumen über bestehende Strassen einen Lichtraum von mindestens 4.50 m Höhe zu wahren. Bei Rad- und Fusswegen kann derselbe bis auf eine Höhe von 2.50 m verkleinert werden. Auf Kurveninnenseiten sind Sträucher auf 80 cm zurückzuschneiden.

Die Liegenschaftsbesitzer werden gebeten, ihre Sträucher und Baumpflanzungen auf die erwähnten Vorschriften hin zu kontrollieren und falls notwendig, so bald als möglich zurückzuschneiden.

Vielen Dank für Ihre Mithilfe, Unfälle zu verhüten.

Die Gemeinden im Embrachertal

Die Organisation der beiden Kontrollstellen in Kloten und Embrach erfolgt durch die Stadtverwaltung Kloten.

Die Kontrollstelle im Embrachertal befindet sich **neu** im Gemeindehaus in **Embrach**.

Beide Kontrollstellen stehen während den Öffnungszeiten für alle Einwohner der angeschlossenen Gemeinden kostenlos zur Verfügung.

Kloten 19. August bis 31. Oktober 2023 (Dienstag und Samstag)

Embrach 20. August bis 29. November 2023 (Mittwoch und Sonntag)

Nähere Informationen finden Sie auf der Homepage Ihrer Gemeinde.

Gemeinden Embrach,
Freienstein-Teufen, Rorbas

Embrach, Rorbas Freienstein-Teufen

Amtliche Pilzkontrolle 2023

Für die Pilzkontrolle haben sich die Gemeinden Embrach, Freienstein-Teufen und Rorbas der amtlichen Pilzkontrolle Flughafenregion + Embrachertal angeschlossen.



Ärztlicher Notfalldienst

Aerztefon, kantonsweite Vermittlungsstelle für die Notfalldienste der Ärzte, Zahnärzte und Apotheker mit der **Gratisnummer 0800 33 66 55**



Ihr all-inclusive Immobilienmakler mit Null-Risiko-Garantie (Honorar nur bei erfolgreichem Verkauf)

19 Jahre Makler-Erfahrung im Embrachertal mit

✓ über 130 erfolgreich veräusserte Objekte

✓ über 460 durchgeführte Bewertungen

www.rizzo-immobilien.ch / 052 267 80 60 / info@rizzo-immobilien.ch

Gemeinden



Offenes Ohr der Gemeinde Embrach

Der Gemeindepräsidentin, Rebekka Bernhardsgrütter, und dem Geschäftsführer, Daniel von Büren, ist es ein Anliegen, Anregungen, Probleme, aber auch Lob und Kritik direkt, unbürokratisch und in persönlichen Gesprächen mit der Bevölkerung zu besprechen. Einwohnerinnen und Einwohner, die ein Anliegen haben oder Fragen klären möchten, sind deshalb herzlich zum «Offenen Ohr der Gemeinde Embrach» eingeladen.

**Montag, 23. Oktober 2023,
zwischen 17.00–18.30 Uhr**

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Weitere Daten entnehmen Sie der Agenda auf der Homepage und den Publikationen im Mitteilungsblatt.

Gemeinderat Embrach

Gratis-Häckselaktion in Embrach

Wir können Ihnen wieder eine Gratis-Häckselaktion anbieten:

**Montag–Mittwoch,
23.–25. Oktober 2023**

Wie müssen Sie vorgehen?

Die zu zerhackenden Sträucher- und Baumschnitte sind von Steinen zu befreien und **müssen ab Montag, 23. Oktober 2023, 08.00 Uhr bereit sein**. Das Material ist an Strassenrändern oder gut befahrbaren Plätzen zu lagern.

Wir fahren mit dem mobilen Häcksler vor und zerkleinern das bereitgestellte Gut. Mit der in Betrieb stehenden Maschine kann ganz fein gehäckselt werden. Sie entscheiden, ob wir das Häckselgut abtransportieren sollen oder ob Sie es selber verwenden wollen.

Melden Sie sich unter www.embrach.ch, Verwaltung/Online-Schalter/Häckselaktion oder füllen Sie den untenstehenden Talon aus und senden Sie diesen an die Gemeinde Embrach, Bevölkerungsdienste, Dorfstrasse 9, 8424 Embrach. Anmeldeschluss ist der **20. Oktober 2023**.

Abteilung Bevölkerungsdienste

Sozialdienst

Sozialdienst Gemeinde Embrach
Dorfstrasse 9, 8424 Embrach
Tel. 044 866 36 30

Spitex-Verein im Embrachertal

- **Krankenpflege, Sprechstunden im Spitex-Zentrum, Auskunft und Vermittlung**
Hauspflege/Haushilfe, Mahlzeitendienst, Entlastungsdienst
Öffnungszeiten: Mo–Fr, 9–10.30 Uhr
Telefonische Erreichbarkeit: Mo–Fr, 8.00–11.30 Uhr / 14.00–16.30 Uhr
Spitex-Zentrum,
Römerweg 49, 8424 Embrach
Tel. **044 865 10 10**, Fax 044 865 10 13
info@spitex-embrachertal.ch
www.spitex-embrachertal.ch
- Rufnetz Embrachertal
Tel. 079 962 74 75

Alterskommission Embrach

Aktivitäten nach Programm
Yvonne Brandenberger 044 865 14 36

- **Senioren-Club Embrach**
Männer- und Frauentreff
Gemütliches Zusammensein
(Plaudern, Jassen),
jeweils am Donnerstag ab 13.45 Uhr
alle zwei Wochen, im Café 33
Auskunft und Programm:
Fredy Wolf, Telefon 044 822 39 11

Familien-Club Embrach

www.familien-club.ch
Auskunft:
Spielgruppen:
Dana Bloesch, Tel. 079 816 56 41
Spatzenhock (Krabbelgruppe):
spatzenhock@familien-club.ch
Babysittervermittlung:
Bettina Rhomberg, Tel. 078 804 93 25

Tagesfamilien Embrachertal

- **Geschäftsstelle Tagesfamilien
Zürcher Unterland**
Schäfliigrabenstrasse 7, 8304 Wallisellen
044 883 71 00, info@tfzu.ch

Verein Besuchsdienst Oberes Embrachertal

- **Auskunft und Vermittlung**
Christine von Aarburg
Tel. 044 876 04 58
- **Sprechstunde:**
Dienstag, 15.15 bis 16.45 Uhr
im Reg. Alterszentrum, Stationsstr. 33,
8424 Embrach
- **Präsident** Christian von Aarburg
Tel. 079 684 96 90

Pro Senectute

- Ortsvertretung Embrach**
- **Heidi Kramer-Meili,
Ortsvertretungsleitung**
Telefon 044 865 05 86
- **Yvonne Brandenberger
Co-Ortsvertretungsleitung**
Telefon 079 295 80 46

Informations- und Auskunfts- stelle für Pflege und Gesundheit im Embrachertal

c/o Regionales Alterszentrum Embrachertal

**Tel. 044 866 25 00 (Montag–Freitag,
08.00–12.00 und 13.00–17.00 Uhr)**

Sie erhalten Informationen über Angebote in der Region zu:

- Alters- und Pflegeheimen, Entlastungs- und Unterstützungsmöglichkeiten
- Demenz, Onkologie, Psychiatrie, Pädiatrie
- Erwachsenenschutz, Patientenverfügung und Vorsorgeauftrag

KJZ Bülach

Mütter- & Väterberatung



- Beratungstelefon: Mo–Fr, 8.30–11.30 & 14.00–17.00 Uhr, 043 259 95 00
- Embrach, ref. Kirchengemeindehaus:
Dienstag, 14.00–16.30 Uhr (ohne Voranmeldung) / 13.30–14.00 Uhr (mit Voranmeldung)
- Freienstein-Teufen, ref. Kirchengemeindehaus: jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat 9.30–11.30 Uhr (ohne Voranmeldung)

Impressum

Druck und Expedition:
Medico-Druck AG
Dorfstrasse 5, 8424 Embrach
Tel. 044 865 01 66
info@medico-druck.ch
www.medico-druck.ch

100 % Altpapier, FSC

Erscheint wöchentlich, jeweils am Freitag, und wird allen Haushaltungen durch die Post zugestellt.

Insertionspreise:

1/1 (181x262 mm)	Fr. 741.–
4/9 (119x173 mm)	Fr. 369.–
1/3 (119x128,5 mm)	Fr. 289.–
2/9 quer (119x84 mm)	Fr. 209.–
1/9 hoch (57x84 mm)	Fr. 118.–
1/18 (57x39,5 mm)	Fr. 59.–

(+ 7,7 % MwSt.) Weitere Insertionspreise und Grössenbeispiele finden Sie auf unserer Webseite: www.medico-druck.ch

**Inseratenannahmeschluss:
Dienstag, 8.00 Uhr.**

bitte hier abtrennen

 Ich mache an der Häckselaktion vom
 23.10.–25.10.2023 mit:

Name:

Vorname:

Adresse:

.....

Das Häckselgut ist liegenzulassen
 mitzunehmen

Anmeldeschluss:
Freitag, 20. Oktober 2023



www.freienstein-teufen.ch

Gemeinde
Freienstein-Teufen

Abfallwesen

Reduktion Grundgebühr ab 2024

Im Sinne der Gemeindeordnung (Art. 23.1 GO) und Abfallverordnung (Art. 7) steht dem Gemeinderat die Kompetenz für die Gebührenfestsetzung im Abfallwesen zu.

Die Spezialfinanzierung Abfallwesen muss mit Gebühren kostendeckend geführt werden. In den vergangenen Jahren konnte die Gemeinde im Bereich des Abfallwesens erfolgreiche Abschlüsse realisieren.

Die finanztechnisch positive Entwicklung und Prognose erlaubt die Grundgebühr für Wohngebäude von CHF 110 auf CHF 100 sowie die Grundgebühr für Betriebe von CHF 55 auf CHF 50 zu reduzieren. Die Mehrwertsteuer ist in den Gebührenansätzen nicht berücksichtigt. Die neu festgesetzten Grundgebühren sollen nach Eintritt der Rechtskraft per 1. Januar 2024 in Kraft treten.

Der detaillierte Gemeinderatsbeschluss liegt während 30 Tagen zu den ordentli-

chen Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung, Dorfstrasse 7 in Freienstein, zur Einsichtnahme auf. Ebenso kann der Beschluss digital auf der Internetseite der Gemeinde eingesehen werden.

Gegen die Neufestsetzung der Grundgebühren im Abfallwesen kann beim Bezirksrat Bülach, Bahnhofstrasse 3, 8180 Bülach, innert 30 Tagen von der Veröffentlichung an gerechnet, schriftlich Rekurs erhoben werden (§ 19 Abs. 1 lit. a i.V.m. § 19b Abs. 2 lit. c sowie § 20, 21 und § 22 VRG). Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss ist soweit möglich beizulegen.

Gemeinderat Freienstein-Teufen

GRATIS-HÄCKSELAKTION

Die nächste Häckselaktion findet statt am

17./18. Oktober 2023

Die zu zerhackenden Sträucher und Baumschnitte sind von Steinen und Erde zu befreien und ab 07.00 Uhr in geordneten Haufen bereitzustellen (entlang von Strassen oder an gut mit Maschinen zugänglichen Orten **von min. 4 m Breite**). Wurzelstöcke und anderes stark verschmutztes Häckselgut kann nicht verarbeitet werden. Die Anmeldung muss unbedingt den Hinweis enthalten, ob das Häckselgut liegen gelassen oder abgeführt werden soll.

Interessenten werden gebeten, den untenstehenden Talon auszufüllen und bis spätestens **16. Oktober 2023** der Gemeindeverwaltung Freienstein-Teufen, Dorfstrasse 7, 8427 Freienstein oder per Email an info@freienstein-teufen.ch einzureichen.

Hier abtrennen

Ich mache an der Häckselaktion vom
 17./18. Oktober 2023 mit.

Name:

Vorname:

Adresse:

.....

Das Häckselgut ist liegenzulassen
 abzuführen

(bitte Zutreffendes ankreuzen)

Gemeindeverwaltung Freienstein-Teufen



Lufingen
 www.lufingen.ch

Sozialdienst

Sozialdienst Gemeinde Lufingen
 Dorfstrasse 9, 8424 Embrach
 Tel. 044 866 36 30

Kartonsammlung Lufingen

Montag, 9. Oktober 2023,
ab 07.00 Uhr

Der Karton ist gebündelt an der Kehrichtabfuhrroute bereitzustellen. Klebeband ist zu entfernen. Plastifizierte Verpackungen wie Tetrapackungen, etc. müssen mit dem Kehricht entsorgt werden.

Gesundheitsbehörde Lufingen



Gemeinde
Rorbas

www.rorbas.ch

Verhandlungsbericht des Gemeinderats

Erhöhung Wassergebühren

Das Wasserwerk der Gemeinde Rorbas finanziert sich über Gebühren. Der Betrieb muss selbsttragend, also kostendeckend, sein. Steuergelder dürfen keine eingesetzt werden. Die vergangenen Jahre schloss die Wasserkasse immer mit einem Defizit ab, das zulasten des Eigenkapitals ging. Damit die Betriebskosten wieder ausgeglichen sind und die in der Finanzplanung der nächsten 5 Jahre eingestellten Investitionen in der Höhe von ca. 3,6 Mio. Franken finanziert werden können, ist eine Gebührenerhöhung unumgänglich.

Der Gemeinderat hat die beabsichtigte Gebührenanpassung vor seinem Entscheid dem Preisüberwacher unterbreitet (Art. 14 PÜG). Dieser hat nach einer Prüfung der eingereichten Unterlagen mitgeteilt, dass er keine Einwände gegen die Anpassung hat.

Der Gemeinderat hat daraufhin am 27. September 2023 folgenden Beschluss gefasst:

1. Die Gebühren für den Wasserzins werden ab der Bezugsperiode 2023/24 (d.h. Oktober 2023) wie folgt festgelegt:

Grundgebühr:
 Fr. 60.00 / Jahr (bisher Fr. 40.00 / Jahr)

Verbrauchsgebühr:
 Fr. 1.40 / m³ (bisher Fr. 0.70 / m³)

Rechtsmittelbelehrung

Gegen diesen Beschluss kann innert 30 Tagen, von der öffentlichen Publikation an gerechnet, beim Bezirksrat Bülach, Bahnhofstrasse 3, 8180 Bülach, schriftlich Rekurs erhoben werden. Die Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Der angefochtene Beschluss und die angerufenen Beweismittel sind soweit möglich beizulegen oder genau zu bezeichnen.

Der vollständige Gemeinderatsbeschluss und die entsprechenden Unterlagen dazu liegen während der Rekursfrist zu den ordentlichen Öffnungszeiten auf der Gemeindeverwaltung zur Einsichtnahme auf.

Gemeinderat Rorbas

Sprechstunde des Gemeindepräsidenten

Die Sprechstunde des Gemeindepräsidenten Martin Lips für ein persönliches Gespräch findet (anstatt am 2. Oktober) am

**Montag, 9. Oktober 2023
18.00 Uhr – 19.00 Uhr**

im Sitzungszimmer im 2. Obergeschoss, Gemeindehauses Rorbas, Kirchgasse 1, statt.

Bitte benützen Sie den Eingang im Altbau. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Auf eine rege Teilnahme freut sich

Martin Lips
Gemeindepräsident

**Kommunales Schutzobjekt
Irchelstrasse 13, 15 und 17,
Vers.- Nr. 41+43 auf Kat.Nr.
2100, Schutzvertrag nach
§ 205 lit. d**

Der Gemeinderat Rorbas hat am 30. August 2023 beschlossen:

Das Gebäude Vers. Nr. 41+43 auf dem Grundstück Kat. Nr. 2100 an der Irchelstrasse 13, 15 und 17 in Rorbas, gestützt auf §§ 203 Abs. 1 lit. c und 205 lit. d PBG mittels Schutzvertrag unter Schutz zu stellen.

Der entsprechende Schutzvertrag wurde genehmigt.

Der Beschluss, samt Gutachten, kann während der Rekursfrist zu den ordentlichen Bürozeiten eingesehen werden.

Gegen diesen Beschluss kann innert 30 Tagen, von der Publikation an gerechnet, beim Baurekursgericht des Kantons Zürich,

8090 Zürich, schriftlich Rekurs erhoben werden. Die in dreifacher Ausfertigung einzureichende Rekurschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten. Die angefochtene Verfügung ist beizulegen. Die angerufenen Beweismittel sind genau zu bezeichnen und, soweit möglich, beizulegen. Materielle und formelle Urteile des Baurekursgerichtes sind kostenpflichtig; die Kosten hat die im Verfahren unterliegende Partei zu tragen.

Häckselaktion (gratis)

Die nächste Häckselaktion findet am **18. / 19. Oktober 2023** statt.

Die zu zerhackenden Sträucher und Baumschnitte sind von Steinen und Erde zu befreien und **bis 07.00 Uhr** in geordneten Haufen entlang von Strassen oder an gut mit Maschinen zugänglichen Orten von **mindestens 4m Breite und 4.5m Höhe** bereitzustellen (nicht zugängliches Material bleibt liegen). **Bitte bezeichnen Sie Ihr Häckselgut mit dem Vermerk «Häckselaktion».**

Wurzelstöcke und anders stark verschmutztes Häckselgut kann nicht verarbeitet werden und wird ebenfalls liegengelassen.

Interessenten werden gebeten, den untenstehenden Talon auszufüllen und bis **spätestens 16. Oktober 2023, 12.00 Uhr**, der Gemeindeverwaltung Rorbas, Kirchgasse 1, 8427 Rorbas oder per E-Mail an einwohnerkontrolle@rorbas.ch einzureichen.

Gemeindeverwaltung Rorbas

Hier abtrennen

Ich mache an der **Häckselaktion vom 18. / 19. Oktober 2023** mit.

Name:

Vorname:

Adresse:

Das Material liegt bereit (wo):

Das Häckselgut ist liegenzulassen oder abzuführen

Bitte zutreffendes ankreuzen

**Anmeldeschluss:
16. Oktober 2023, 12.00 Uhr**

Gemeindeverwaltung Rorbas



**Rorbas/
Freienstein-Teufen**

Amtliche Todesanzeige

Polhul Iryna

Geboren am 5. Juli 1959, gestorben am 24. September 2023. Wohnhaft gewesen in Rorbas.

Bestattungsamt Rorbas

Schulgemeinden



Herbstferien 2023

Schulleitung-Schulverwaltung

Die Büros der Schulleitung und der Schulverwaltung Oberembrach bleiben während der Herbstferien (9. bis 20. Oktober 2023) geschlossen. Ab Montag, 23. Oktober 2023 sind wir wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.

Schulleitung und Schulverwaltung

Bibliothek Oberembrach

Die Bibliothek Oberembrach bleibt vom 9. bis 20. Oktober 2023 geschlossen. Ab Dienstag, 24. Oktober 2023 ist die Bibliothek wieder wie gewohnt geöffnet.

Schöne Ferien wünscht
das Bibliotheksteam!



Dienstjubiläen im Oktober

Folgende Mitarbeitende feiert im Oktober ein Dienstjubiläum:

25 Jahre Lucia Angiola,
Mitarbeitende Hausdienst

Wir danken der Jubilarin ganz herzlich für ihr grosses, langjähriges Engagement zum Wohle der Schule RFT.

Kirchgemeinden

reformierte kirche embrach-oberembrach-lufingen

Sekretariat:
Bernadette Bosshard, Melanie Forrer
Pfarrhausstrasse 2
Telefon: 044 865 12 66
E-Mail: sekretariat@ref-embrach.ch
Webseite: www.ref-embrach.ch
Präsidentin der Kirchenpflege:
Elisabeth Weidmann, Tel. 044 865 49 05
Amtswoche: Pfr. Matthias Fürst,
Tel. 044 865 03 26

Sonntag, 8. Oktober

10.00 Uhr Gottesdienst in Embrach
mit Taufe von Selina
Lilia-Vera Casalini von
Lufingen und Ronchi Ilea
Verena von Oberembrach

Pfrn. Katharina Steinmann
Organist: Martin de Vargas
Kollekte: Menschenrechte

Freitag, 13. Oktober

19.30 Uhr Konzert in der Kirche Embrach
mit Vokalensemble
«VIVAT St. Petersburg»
Ausschreibung siehe Inserat.

Kirchgemeindehaus Embrach

Das Schmittekafi bleibt vom **10. bis 20. Oktober** geschlossen. Ab Dienstag, 24. Oktober sind wir gerne wieder für Sie da.

Kirchgemeindehaus Lufingen

• **Dorfkaffee für Alle, Gross und Klein**
organisiert vom Frauenverein Lufingen
Dienstag 9.00 – 11.00 Uhr

reformierte kirche rorbas-freienstein-teufen

Pfarramt:
Pfr. Christoph Schweizer, Tel. 044 865 01 22
Sekretariat: C. Halbheer, Tel. 044 865 60 68
sekretariat@kirche-rft.ch, www.kirche-rft.ch

Amtswoche

Pfarrer Christhard Birkner, Bülach,
Tel: 043 810 71 70,
chr.birkner@gmail.com

Freitag, 6. Oktober

20.00 bis 22.00 Uhr, Kreativtreff
Im KGH
Niederschwelliges Zusammensein
von Jung und Alt.
Es ist keine Anmeldung und auch
keine Verbindlichkeit erforderlich.
Kontakt: Maja Hofer,
maja.hofer@bluewin.ch, 078 726 79 70

Sonntag, 8. Oktober

10.00 Uhr, Gottesdienst klassisch
Pfrn. Christina Huppenbauer, Zürich
Kinderprogramm: 0–4 Jährige:
Betreuung im Pfarrhaus



Kath. Kirchgemeinde Embrachertal



Pfarrzentrum St. Petrus
8424 Embrach, Steinackerweg 22
Telefon 043 266 54 11
info@kath-embrachertal.ch
www.kath-embrachertal.ch
Gemeindeleiter: Hännies Broich

GOTTESDIENSTE

27. Sonntag im Jahreskreis

Kollekte: Aufgaben der Pfarreicarditas

Samstag, 7. Oktober

16.30 Uhr Santa Messa
18.00 Uhr Gottesdienst (Eucharistiefeier)

Sonntag, 8. Oktober

10.00 Uhr Gottesdienst (Eucharistiefeier)

Mittwoch, 11. Oktober

18.15 Uhr Beichtgelegenheit (Kirche)
19.00 Uhr Gottesdienst am Abend
(Eucharistiefeier)

KURZMITTEILUNGEN/VORHINWEISE

Ferienvertretung: bis 15.10. ist Pfr. Christian Thiede für Gottesdienste und Seelsorge zuständig. Anfragen können über die Pfarramtsnummer gerichtet werden. Wir danken ihm herzlich für seinen Einsatz.

Sekretariats-Öffnungszeiten während den Herbstferien: 09.–20.10., werktags jeweils von 8.00–11.30 Uhr.

Gottesdienst im Alterszentrum: jeden Donnerstag um 10.00 Uhr

MITTEILUNGEN

KIPLA-HALLOWEEN

Disco und gruselige Unterhaltung am Samstag, 28. Oktober, 19.00 – 22.00 Uhr im Kirchenzentrum. Alle Kinder von 7 - 12 Jahren sind herzlich eingeladen. Wer mag, kommt in gruseliger Verkleidung. Schminken ist auch bei uns möglich. Mitbringen: Fr. 2.- und Tel-Nr. der Eltern! Die Eltern sind dafür verantwortlich, wie lange die Kinder bleiben und wie sie nach Hause kommen.

Bei Fragen: Ildikò Bän (079 365 72 65), oder Iris Canonica (076 345 57 72)

Mitarbeit bei KiPla Halloween?

Zur KiPla Halloween-Party kommen meist über 200 Kinder in unser Kirchenzentrum.

Damit so viele Kinder drei Stunden lang gut, froh und sicher beschäftigt sind, braucht es immer ca. 60 Jugendliche und Erwachsene, die beaufsichtigen, kontrollieren, schminken, durch den Gruselkeller führen, im Gruselkeller «gruseln», Brettspiele anbieten, Essen und Getränke verteilen, Tänze und Spiele animieren, Gruselgeschichten erzählen oder tagsüber dekorieren. Wer hat Lust, am 28. Oktober 2023 mit netten Leuten zusammenzuarbeiten und zufriedene Kinder zu erleben? Bitte meldet euch bei mir an: i.ban@kath-embrachertal.ch. Danke! Aus Sicherheitsgründen können wir jeweils die Halloween-Party nur stattfinden lassen, wenn wir vorher genügend Zusagen von Mitarbeitenden haben. (IB)



Evangelisch- methodistische Kirche Embrachertal

Hungerbühlstrasse 1, Embrach
Pfarrer Wilson Rehmat, 044 865 81 67
www.emk-embrachertal.ch

Sonntag, 8. Oktober

10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl,
Predigt: Wilson Rehmat

Dienstag, 10. Oktober

19.00 Uhr Männerabend

Mittwoch, 11. Oktober

19.00 Uhr Austauschen und Beten

Schauen Sie herein, Sie sind willkommen.



Alte Brücke 2, 8427 Freienstein
 Pfarrer: Daniel Baltensperger
 Telefon 044 865 04 67
 E-Mail: freienstein@vivakirche.ch
 www.vivakirche-rorbas-freienstein.ch

Sonntag, 8. Oktober

**10.00–10.15 Uhr Feriengottesdienst
 in der Mosaik-Kirche Neftenbach**

- Predigt:** Markus Mosimann
- Thema:** «Josephs Traumkarriere: Traum wird Albtraum»
- Kinder:** Mini und KidsTreff Spezial

Weitere Angebote und Infos findest du auf unserer **Homepage**.

**Willkommen bei einer Begegnung
 mit Gott und Mitmenschen.
 Wir freuen uns auf dich!**



Tannenstrasse 95
 Pastor Philemon Ressnig, 044 888 10 95
 philemon.ressnig@feg-embrach.ch
 www.feg-embrach.ch

TeenieZone

Freitag, 6. Oktober, 19.30 Uhr

**Jugendgruppe CatchUp
 Spezial-Event**

Freitag, 6. Oktober, 19.30 Uhr

Gottesdienst

Sonntag, 8. Oktober, 10.00 Uhr
 Thema: Grenzenloser Glaube
 Predigt: Jürg Kassu
 mit KafiBar, Kids- & TeensProgramm
Livestream: www.feg-embrach.ch/live

Gemeinsames Gebet

Dienstag, 10. Oktober, 19.30 Uhr

Alle Infos auf www.feg-embrach.ch

Herzlich willkommen,
 wir freuen uns
 auf Ihren Besuch.



**SIE SIND ZUFRIEDEN
 MIT UNS?**

**Wir würden uns über eine
 positive Google-Rezension freuen.**

Medico Druck AG
 Dorfstrasse 5, 8424 Embrach, 044 865 01 66
 info@medico-druck.ch, www.medico-druck.ch

Stoffladen Rorbas

Stoffe, Mercerie
 Vorhänge
 Sichtschutzprodukte
 inkl. Heimberatung



Öffnungszeiten:
 Di bis Fr 13.30–17.00
 1.Sa/Monat 9.00–12.00
neue-vorhaenge.ch

Medica GEBET.ch



Mazda Automobile AG Bülach

Feldstrasse 80
 044 860 60 91
www.mazda-buelach.ch

Ihr Mazda Partner in Ihrer Region

Traurig nehmen wir Abschied von meinem lieben Gatten,
 unserem Vater, Götti und Freund.

Max Bliggenstorfer-Höchli
 21. Juni 1930 bis 28. September 2023

Er durfte friedlich einschlafen.

In stiller Trauer
 Hilde Bliggenstorfer-Höchli
 Stephan Bliggenstorfer
 Nema Irène Bliggenstorfer
 Verwandte und Freunde

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, 12. Oktober 2023,
 in der Abdankungshalle der reformierten Kirche Embrach statt.
 Wir versammeln uns um 13.40 Uhr.

Anstelle von Blumenspenden gedenke man der Stiftung Kinderhilfe.
 IBAN: CH48 0900 0000 8002 6140 7
 Balz-Zimmermann-Strasse 7, 8302 Kloten

Traueradresse:
 Hilde Bliggenstorfer-Höchli, Im Haller 15, 8424 Embrach

Veranstaltungen

Embrach



Wanderung

12. Oktober 2023

ca. 3 ½ Std.

Oberneunforn nach Kartause Ittingen
Verpflegung aus dem Rucksack,
beim Trottenhof, (Hofladen+WC)
Zvieri; Kartause Ittingen

(Retourbillet erledige ich für alle = Fr. 7.20)

Billet: Halbtax einfach nach

Oberneunforn-Dorf, über Winterthur,
Andelfingen = Fr. 6.50

Bus: 520 Gemeindehaus ab 8.51 Uhr
Dreispietz 8.53 Uhr

Bahnhof an 8.57 Uhr nach Winterthur
ab 9.09 Uhr

11. Oktober betr. Durchführung,
Tel. ab 17.00 Uhr

Meier Walter Tel. 044 865 48 94
Caliari Bea, Hermann Tel. 044 865 21 74



Pippi Langstrumpf

Eine Theateraufführung der Pfadi Heidegg

Samstag 28.10.2023

ab 18.00 Uhr Türöffnung & Essen
19.30 Uhr Theateraufführung

Sonntag 29.10.2023

ab 12.00 Uhr Türöffnung & Essen
13.30 Uhr Theateraufführung

Ort: Gemeindehaussaal Freienstein

Eintritt: Erwachsene 15.–

Kinder bis 15 Jahre 8.–

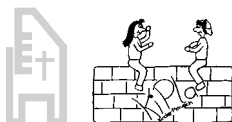
Essen pro Person: 10.–

Anmeldungen Essen &
Reservation Sitzplatz an:

auffuehrung2023@gmail.com

bis am 22. Oktober 2023

Eintritte können auch ohne Anmeldung
an der Kasse gekauft werden



KiPla-Halloweenparty

Disco und gruselige Unterhaltung

für alle Kinder von 7–12 Jahren,
unabhängig von Religion und Herkunft

Sa. 28. Oktober, 19–22 Uhr

im kath. Kirchenzentrum Embrach

Wer mag, kommt in gruseliger Ver-
kleidung. Schminken ist auch bei uns
möglich.

**Mitbringen: Fr. 2.– und
Telefonnummer der Eltern!**

Die Eltern sind dafür verantwortlich, wie
lang die Kinder bleiben und wie sie nach
Hause kommen.

Bei Fragen: Ildikò Bàn 079 365 72 65
Iris Canonica 076 345 57 72

Lufingen



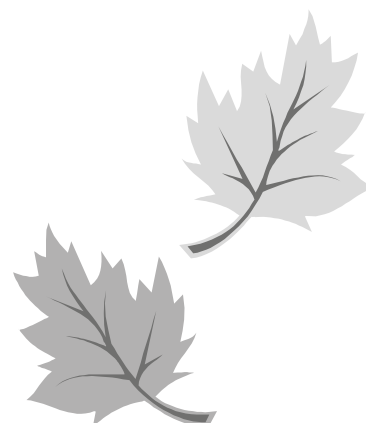
Frauenverein Lufingen

Herzliche Einladung zum

Mittagstisch

**Donnerstag, 12. Oktober, 11.30 Uhr
im Restaurant Freihof, Embrach**

Jüngere und ältere Einwohner von
Lufingen/Augwil können sich
anmelden bis Montag, 9. Oktober,
bei Elisabeth Frei, Tel. 044 813 00 34



Oberembrach



Militärschiessverein
8425 Oberembrach
www.msv-oberembrach.ch

Endschiessen

**Samstag, 7. Oktober,
13.30 bis 17.30 Uhr**

Es kann bis 15:45 Uhr gelöst werden!

Der Schiessanlass für Jung und Alt,
Männer und Frauen, Alteingesessene
und Neuzuzüger. Verbringen Sie ein paar
gemütliche Stunden im Schützenhaus.
Das Absenden findet um 19 Uhr statt und
es gibt **für Jeden einen tollen Preis** zu
gewinnen!

**PRO
SENECTUTE** Ortsvertretung
| Kanton Zürich Oberembrach

Mittagstische

Im Winterhalbjahr
im **Restaurant Rose**, Oberembrach

An folgenden Daten ist in der «Rose» für
uns ein Tisch reserviert, wo wir für nur
10 Franken ein feines Mittagsmenü und
Geselligkeit geniessen können:

**12. / 26. Oktober, 9. / 23. November,
7. / 21. Dezember 2023**

**4. / 18. Januar, 1. / 15. / 29. Februar,
14. März 2024**

En Guete und bis bald!
Arno Giovanoli
und das Pro Senectute-Team



**Rorbass/
Freienstein-Teufen**

kumpanenKLUB®

KumpanenKlub
präsentiert:

**26. Quartett-
Weltmeisterschaft**

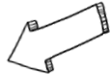
Auge in Auge, Zahl um Zahl.

Bocciodromo Rorbass
Samstag, 28. Oktober 2023

Tür- und Baröffnung: 13.30 Uhr
Spielbeginn: 15.00 Uhr

Anmeldungen bis 16.10.:
www.quartett-wm.ch

WIR BERATEN.



Egal ob vor Ort in unserem Copyshop, per Mail oder Telefon – Unsere fachlich ausgebildeten Mitarbeiter beraten Sie gerne. Gemeinsam finden wir bestimmt die passende Lösung für Ihre Ideen.

Bei grösseren Projekten oder Leidzirkularen ist eine telefonische Voranmeldung willkommen.



WIR GESTALTEN.

Unser junges Polygrafen-Team steht Ihnen mit vielen frischen Ideen zur Seite und hilft Ihnen, Ihre Projekte gestalterisch umzusetzen.

Unser Angebot umfasst unter anderem:

- Gestalten von Drucksachen aller Art
- Bildbearbeitung
- Entwicklung von Logos und Corporate Identity
- Firmen-Rebranding
- Datenaufbereitung für den Druck



UNSER COPYSHOP.

Von einfachen Kopien bis über zu Facharbeiten, Spezialprojekten und Beratungen – in unserem Copyshop setzen wir all Ihre Wünsche um. Vertreiben Sie sich die Wartezeit, beim Durchstöbern von unserem regionalen Buchsortiment oder den Grusskarten für jeden Anlass.

AUSRÜSTEN

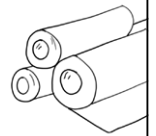
Auch für die Weiterverarbeitung Ihrer Drucksachen sind wir optimal ausgerüstet.

Unser Angebot:

- | | |
|------------------------|---------------------------------|
| – Laminieren bis zu A3 | – Zusammentragen von Broschüren |
| – Metallspiralbindung | – Perforieren |
| – Leimbindung | – Heften |
| – Rillen | – Schneiden |
| – Lochen | – Blöcke |
| – Falzen | – Garnituren |



WIR DRUCKEN.



DIGITALDRUCK

Unsere Digitaldruckerei zeichnet sich durch hohe Flexibilität, Effizienz und Schnelligkeit aus.

Unser Angebot:

- | | |
|-----------------|-------------------------------------|
| – Fotokopien | – Diplomarbeiten drucken und binden |
| – Flyer | – Hochzeitskarten |
| – Postkarten | – Geburtskarten |
| – Leidzirkulare | – Einladungskarten |
| – Scannen | – Weihnachtskarten |
| – Visitenkarten | – Kalender |
| – Broschüren | – und vieles mehr |
| – Stempel | |

OFFSETDRUCK

Unsere Inhouse-Offset-Druckerei kommt dann zum Einsatz, wenn die Auflagen grösser und die Qualitätsansprüche besonders hoch sind.

Unser Angebot:

- | | |
|----------------------|-------------------|
| – Briefformulare | – Imagebroschüren |
| – Rechnungsformulare | – Garnituren |
| – Couverts | – Blöcke |
| – Visitenkarten | – Etiketten |
| – QR-Formulare | – Flyer |
| – Vereinsbroschüren | – und vieles mehr |



PLAKATDRUCK

Ihre grossen Wünsche erfüllen wir glänzend mit unserem 9-Farben-Tintenstrahl-Plotter.

Unser Angebot:

- Poster und Plakate
- Foto-Leinwände
- Strassenplakate (APG)



PLANKOPIERER

Egal ob Baupläne, Zeichnungsvorlagen oder Schnittmuster – mit unserem Plankopierer können wir Ihre Ideen im Handumdrehen vervielfältigen und digitalisieren.

Unser Angebot:

- Drucken ab Daten
- Kopieren ab Vorlage
- Vorlage scannen zur Archivierung
- Auf Wunsch falten wir Ihre Pläne auf A4



**Aussergewöhnliche
4-Zimmer-Dachwohnung**
95m², Oberembrach
**Zentrale und ruhige Lage
mit schöner Aussicht**
 Zu vermieten nach Renovation
ab Oktober 2023
 Grosszügiges Entrée, 25m²,
mit Dachfenster und Cheminée
 Helle Küche, grosser Estrich,
Keller mit Naturboden
und Parkplatz
 Kontakt: 079 591 03 13

**StorenWelt
GmbH**

**Ihr Storenfachmann aus dem
Embrachertal**
wir bieten: – Neumontage aller
Arten von Sonnenschutzsystemen
 – Demontage – Reparaturen
 – Service-Rollläden
 – Lamellenstoren – Markisen
 – Insekten- und Vogelschutz
www.storenwelt.ch 
info@storenwelt.ch 
Tel. 043 545 71 92 

**TAG DER
OFFENEN TÜR** 

HONDA **CITROËN**

07 **2023** **08** **2023**
OKTOBER OKTOBER

10:00 UHR - 16:00 UHR

**KOMMEN SIE VORBEI UND PROFITIEREN
SIE VON UNSEREM AUSSTELLUNGSRABATT**
FÜR SPEIS UND TRANK IST GESORGT

Zürcherstrasse 50 | 044 865 01 52
 8424 Embrach, Switzerland | info@embri-garage.ch

WWW.EMBRI-GARAGE.CH

WIR KONTROLLIEREN... SIE PROFITIEREN

GÖTZ-KONTROLL GmbH
 Altmannteinstr. 39 8181 Höri
 T 044 864 20 80 info@goetz-kontroll.ch
 F 044 864 20 88 www.goetz-kontroll.ch


ELEKTRO-KONTROLLEN

up close cosmetics
 Naturkosmetik
 www.upclose-cosmetics.ch
 

GRATIS Schätzung Ihrer Immobilie
 Ihr Vater-Tochter Team
 Rolf Pfändler
076 59 39 99 4
 Alannah Da Silva Pfändler
079 558 54 06
 www.pfandler.ch


 Pfändler & Pfändler Immobilien

E. Costinha GmbH Ihr Malermeister des Embrachertals

Ausgeführt von unserem Dipl. Malermeister

- Fassade
- Gipsarbeiten
- Renovationen
- Tapezieren
- Schimmelbekämpfung
- Lackieren



Freudig Laden wir Sie auf ein Beratungsgespräch in unserer Ausstellung in Lufingen ein. Ist es für Sie bequemer dann kommen wir auch gerne bei Ihnen zu Hause vorbei.

Fensterläden reinigen und lackieren
 Wir machen Ihre alten Fensterläden wie neu! Renovation von Holz und Alu Fensterläden. Reinigen, lackieren, abholen und montieren **CHF148** statt CHF155

E. Costinha GmbH, Zürcherstrasse 43, 8426 Lufingen Tel. 079 400 60 74 E-Mail: info@e.costinha.ch www.e-costinha.ch



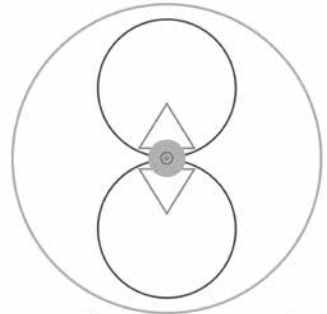

**Ausstellung von
Pascal Weidmann und Elio Müller**

Pastureland

Galerie im Gemeindehaus

Opening
Freitag, 06.10.2023, 19.00 Uhr

9.10. – 1.12.2023
Geöffnet während den Bürozeiten



Bada Energia
...kümmert sich um ihre Energie

YOGA

**Nach den Ferien die
Entspannung weiterziehen**

Es hat wieder wenige Plätze frei

Montag	18.15 – 19.45
Dienstag	09.00 – 10.30
Mittwoch	09.30 – 11.00
Donnerstag	19.00 – 20.30

**1x schnuppern gratis
Schnupperabo 3x Aktion Fr. 60.-
10er Abo – Aktion 20%
bei Neuabschluss**

Bada Energia

Tannenstr. 81, 8424 Embrach
043 266 64 74
yoga@bada-energia.ch
www.bada-energia.ch

Pünktlich und seriös simmer für alli da – lüüet eifach aa!

**Bahnhof
TAXI**

044 865 41 41


EMBRACH

ProMobil Transport
Bis 6 Plätze



Hair, Cosmetics & Nails

Stationsstrasse 76, 8424 Embrach
Tel. 043 266 68 78, info@beauty-venere.ch
www.beauty-venere.ch
→ Online Buchung möglich



oberdorfstrasse 29 | 8424 embrach
telefon 044 865 35 17 | natel 078 662 29 24
info@spenglerei-embrach.ch
www.spenglerei-embrach.ch

Mitglied **GVET**.ch

Neubauten | Umbauten | Sanierungen

- Spengler-/Flach- und Steildacharbeiten
- Blitzschutzanlagen nach SIA
- Reparaturen und Unterhalt
- Malerarbeiten

**Massgeschneidert
mitten in Rorbass**

Wir bieten Ihnen:

- Eigene Kollektion und Massschneiderei
- Individuelle Accessoires und Deko-Objekte
- Lokal und sozial hergestellte Produkte
- Änderungen und Reparaturen
- Beratung




Märtplatz Schneiderei
Allmendzentrum 3, 8427 Rorbass, 044 866 45 29
schneiderei@maertplatz.ch, www.maertplatz.ch

**Wir freuen
uns auf Ihren
Besuch**

maertplatz

Ausbildung
Wohnen
Werkstätten

Mitglied **GVET**.ch

Frauenriege
 Zur Ergänzung unseres Leiterteams suchen wir per sofort eine(n)
Leiter / Leiterin für unsere Turnstunden
 Wir turnen jeden Mittwoch von 18.45 bis 19.45 Uhr im Schulhaus Hungerbühl in Embrach.
 Hast du Lust, eine aufgestellte Truppe von nicht mehr ganz jungen Frauen zu trainieren?
 Dann melde Dich bei: Luise Winteler,
 Tel. 079 763 12 14 oder e-mail: luisewinteler@bluewin.ch
 www.tvembrach.dh/riegen/frauenriege

Zu Verkaufen!
2 SCHÖNE
ROTE E-BIKES
 sofort bereit Fahrbar
 Natel 078 662 68 32

Garage U. Hofmann GmbH, Höri
 Christian Bächli / Bruno Pongelli
 Telefon: 044 886 10 20
 info@ueli-hofmann.ch
 www.ueli-hofmann.ch



Wenn die Blätter fallen,
 ist es Zeit für die
Winterreifen.

Jetzt Termin vereinbaren unter 044 886 10 20

Garage U. Hofmann GmbH / Altmansteinstrasse 36 / 8181 Höri
 Öffnungszeiten Montag bis Freitag 7.30 bis 12.00 / 13.30 bis 17.30 Uhr
 Gratis Hol- und Bringservice im Embrachertal. Reparaturen aller Marken. Wir freuen uns auf Sie.

KiTA 
Gwundertrucke GmbH

Liebe Eltern der KiTa Gwundertrucke und liebe Familien aus dem Embrachertal

Unsere KiTa Plätze sind voll und mehrmals wöchentlich erhalten wir weitere Anfragen für Betreuungsplätze bei uns. Deshalb haben wir uns entschieden, dass wir einen weiteren Standort in Embrach eröffnen, um all den Anfragen gerecht zu werden. Die Eröffnung ist Anfangs 2024 geplant. Gerne laden wir euch zu einem späteren Zeitpunkt zum «Tag der offenen Tür» ein. 🍷

Wir sind dankbar für all das Vertrauen, dass uns seit 2012 von unzähligen Familien aus dem Embrachertal entgegengebracht wird und freuen uns auf ein neues, spannendes Kapitel.

Leitung KiTa Gwundertrucke
Damaris, Nadja und Samantha

KERZEN ZIEHEN

Montag – Donnerstag, 6.–9.11.23, jeweils 14 –19 Uhr
Freitag, 10.11.23, 14–20 Uhr
Samstag, 11.11.23, 9–13 Uhr
Kirchgemeindehaus Freienstein

Mit Bienenwachs und Farbwachs

Allfällige Wartezeiten können auch dieses Jahr im «Kafi Cherezschii» überbrückt werden.

Kinder bis ca. 9 jährig bitte mit Begleitperson

reformierte kirche
 rorbas-freienstein-teufen

neues KINO

Wochenprogramm
 Vom 6. bis 14. Oktober
 Die Kino-Bar ist jeweils eine Stunde vor Spielbeginn offen.

Fr 6. Okt 20.00 **Weisst du noch**
 Sa 7. Okt 20.00 **Weisst du noch**
 So 8. Okt 20.00 **Weisst du noch**
 Mo 9. Okt 20.00 **Weisst du noch**
 Di 10. Okt 20.00 **Weisst Du noch**
 Mi 11. Okt 20.00 **Weisst du noch**
 Do 12. Okt 20.00 **Wochenendrebellen**
 Fr 13. Okt 20.00 **Wochenendrebellen**
 Sa 14. Okt 15.00 **Checker Tobi und die Reise zu den fliegenden Flüssen**
 Sa 14. Okt 20.00 **Wochenendrebellen**

Vorschau
 So 22. Okt. 16.00 **I Giacometti – eine aussergewöhnliche Künstlerfamilie** In Anwesenheit der Regie
 Di 24. Okt 20.00 **Ihr könnt jetzt gehen** In Anwesenheit der Regie

Weisst du noch
 R. Kaufmann, D 23, 94 Min, D, K 8
 Eine Wunderpille schickt ein vergessliches älteres Ehepaar auf einen erfrischenden Erinnerungstrip.



Wochenendrebellen
 M. Rothmund, D 23, 100 Min, D, K 6
 Dieser Film beruht auf dem gleichnamigen Buch, in dem Mirco von Juterzenka beschreibt, wie er mit seinem Sohn während Jahren von Fussballspiel zu Fussballspiel pilgert und sie dabei zu einem Team werden. Diese Film geht ans Herz.



Checker Tobi und die Reise zu den fliegenden Flüssen
 J. Honsell, D 23, 93 Min, D, K 0
 Nach dem Riesenerfolg des ersten Checker Tobi Films mit über 500'000 Zuschauern in Deutschland kommt endlich der zweite, noch spannendere Kinofilm des beliebten KiKA-Moderators. Tobie erhält eine geheimnisvolle, verschlossene Schatzkiste und damit beginnt sein neuestes Abenteuer.



www.neueskino.ch
 Strickgasse 1 · 8427 Freienstein · 044 865 66 71

SCHLOSS & SCHIFF

Herbstwanderung am 15. Oktober 2023 mit Apéro im Neuen Schloss Teufen und Schifffahrt auf dem Rhein

Zum Saisonende auf dem Rhein wollen wir bei einer abwechslungsreichen Wanderung vom Bahnhof Embrach (10.15 Uhr) bis zur Tössegg laufen. Im Neuen Schloss Teufen werden wir einen Halt mit Apéro machen. Die Besitzer (Familie Scognamiglio) nehmen uns mit auf eine kurze Reise in die Geschichte des Schlosses. Danach geht es weiter bis zur Tössegg. Mit dem Schiff fahren wir durch die wunderschöne Rheinlandschaft.

Anmeldung und Detailprogramm:
www.pro-zueri-rhy.ch/news/



VIOLENTANGO

Aktueller Tango, wie er lebt und lebt!



Sonntag 15. Oktober 2023

Konzert: 19:00

Im Café Rorboz, Rorbas

Informationen und Reservation:
www.kultur-rorboz.ch



Der nächste Sommer kommt bestimmt

Schreinerei Erny GmbH
 Schützenhausstr. 21
 8424 Embrach
 Telefon: 044 865 32 04
 Telefax: 044 865 05 00
 info@schreinerei-erny.ch
www.schreinerei-erny.ch



ihre Schreinerei vom Dorf
 frisch auf
 restauriert
 baut um
 macht neu



Physiotherapie Embrach AG
 PHYSIOTHERAPIE - MASSAGEN - FITNESS

Neue Kurse

5x Donnerstags: 26.10. / 2.11. / 16.11. / 23.11. / 30.11.2023

18:00 – 18:55 **Faszientraining** à Fr. 100.- (ganzer Kurs)

19:00 – 19:55 **Pilates Einsteigerkurs** à Fr. 100.- (ganzer Kurs)

⇒ Ausführliche Informationen:

www.physiotherapie-embrach.ch/Aktuell

⇒ Anmeldeschluss: 20. Oktober 2023

Weiteres GroupFitness-Angebot:

⇒ www.physiotherapie-embrach.ch/GroupFitness

044 865 71 91 oder info@physiotherapie-embrach.ch

Fondue Chinoise

à discrétion



RESTAURANT **HIRSCHEN**
 LUFINGEN

Mo, 08.30 – 18.00 Uhr · Di – Sa, 08.30 – 23.00 Uhr
 Tel. 044 542 68 63

Betriebsferien 11.10. – 21.10.2023

Für Notfälle schreiben Sie mir bitte ein E-Mail oder WhatsApp.

Danach bin ich wieder für Ihre Probleme mit Ihrer Heiminstallation da.

Rufen Sie mich an, ich werde Sie unterstützen bei der Installation diverser Geräte (auch Fremdgeräte).
 TV Wandmontagen, WLAN Probleme, TV/Radio Programmierungen, Heimerberatung, u.v.m.



Multimedia TV SAT Heimkino Installationen

info@radio-tv-poulton.ch | www.radio-tv-poulton.ch
 076 430 99 22 | 044 865 48 44